

嘉義市 109 年客語拼音【四縣腔】

一、請寫出「」內四縣客語漢字之拼音

題號	客語漢字	客語拼音	題號	客語漢字	客語拼音
1	「噍」飯	ceu	25	「掛」紙	gua
2	「跋」山	bag`	26	斟「酒」	jiu`
3	好「額」	ngiag`	27	夜「市」	sii
4	肚「臍」	qi`	28	食「晝」	zu
5	「擇」菜	tog	29	「裙」仔	kiun`
6	屎「肫」	vud`	30	嘴「落」仔	lab`
7	舅「姆」	me´	31	腳「脛」	zang´
8	禁「指」	zii`	32	「便」所	pien
9	伯「公」	gung´	33	「浴」堂	iog
10	丈人「哀」	oi´	34	「梯」排	toi´
11	「徠」仔	lai	35	「鎖」匙	so`
12	「嬰」兒仔	o´	36	對「析」	sag`
13	「僱」兜	ngai`	37	「翕」相	hib`
14	「食」飽	siid	38	「枕」頭	ziim`
15	「恁」早	an`	39	牙「搓」仔	co
16	冤「仇」	su`	40	紅毛「泥」	nai`
17	番「薯」	su`	41	計「程」車	cang`
18	臭「餿」	seu´	42	「捷」運	qiab
19	黃「梨」	li`	43	過「窿」	lung`
20	「薤」菜	vung	44	「撮」鹽	zeb`
21	「吊」菜仔	diau	45	砧「枋」	biong´
22	「蛎」仔	guai`	46	「盞」仔	ang´
23	「煠」粽	gi´	47	番「釘」	dang´
24	豆「乳」	nen	48	「篸」仔	kuai

49	「鑊」頭	vog	76	「灶」下	zo
50	「笠」嫲	lib`	77	飯「甑」	zen
51	「妹」仔	moi	78	飯「爇」	lad`
52	「煲」湯	bo´	79	「攞」人	lug`
53	「鷄」婆	ieu	80	「焗」酒	giug`
54	絆「著」	do`	81	「雞」肉	gie´
55	「斟」茶	ziim´	82	「封」肉	fung´
56	鄰「舍」	sa	83	茶「芯」	xim´
57	四「季」	gui	84	「言」曾	mangˇ
58	「斷」真	don	85	「學」校	hog
59	「屙」糟	o´	86	班「級」	kib`
60	單「淨」	qiang	87	朋「友」	iu´
61	下「夜」	ia	88	肚「渴」	hod`
62	「做」大水	zo	89	「被」骨	pi´
63	做鬧「熱」	ngied	90	「祭」祖	ji
64	狗「竇」	deu	91	河「壩」	ba
65	嘍骸「蛇」	saˇ	92	「坑」壩	hang´
66	「蝦」公夾	haˇ	93	竹「篙」	go´
67	竹「筴」仔	xiu´	94	「圳」溝	zun
68	石「墩」	dun´	95	桌「項」	hong
69	「鋸」仔	gi	96	「菜」瓜	coi
70	酸「澀」	seb`	97	「秧」仔	iong´
71	老「虎」	fu	98	算「數」	sii
72	「爪」癢	zau`	99	「撿」錢	giam`
73	起「降」	pongˇ	100	「綠」豆	liug
74	「燒」傷	lug			
75	「笏」竹	ned`			

二、請寫出四縣客語拼音之漢字

題號	客語拼音	客語漢字	題號	客語拼音	客語漢字
1	teu fu 「 i´ 」	豆腐乳	25	「 cu` 」 ga`	暑假
2	「 sab 」 coi	焿菜	26	「 dag` 」 ngid`	逐日
3	「 lim´ 」 jiu`	淋酒	27	ngied 「 lag 」	月曆
4	「 gun` 」 sui`	滾水	28	heu 「 boi 」	後背
5	「 pong 」 xien sam´	膨線衫	29	zo` 「 pien` 」	左片
6	gim 「 ki 」	禁忌	30	「 vad` 」 teuˇ	幹頭
7	「 za´ 」 e`	遮仔	31	jiab` 「 kiun 」	接近
8	voˇ 「 tangˇ 」	禾埕	32	du` 「 gi´ 」	肚飢
9	「 ienˇ 」 bid`	鉛筆	33	「 gab` 」 iog e`	合藥仔
10	fun` 「 paiˇ 」	粉牌	34	「 ca´ 」 sii	賒數
11	「 ted` 」 do`	踢著	35	「 bod` 」 piang	發病
12	「 zeu` 」 xiong´ giug`	走相逐	36	go 「 siin´ 」	過身
13	「 qiuˇ 」 sui`	泗水	37	da` 「 zeu 」	打醮
14	「 sen´ 」 li´	生理	38	gin` 「 zun´ 」	緊顫
15	mien 「 xiong 」	面相	39	bod` 「 sa´ 」	發痧
16	「 tenˇ 」 den`	跔等	40	gied` 「 sad 」	結舌
17	ma` 「 saˇ 」	麼儕	41	「 gieu 」 zii´	嗽眇
18	「 zang´ 」 ngied	正月	42	「 laiˇ 」 ngiau	拉尿
19	「 iun 」 ngienˇ	閏年	43	「 ca` 」 fan	扯飯
20	「 honˇ 」 tien´	寒天	44	fad` 「 kien` 」	發譴
21	gim´ 「 bu´ 」 ngid`	今晡日	45	「 dug` 」 mug` soi	啄目睡
22	ha ngi 「 bai` 」	下二擺	46	「 hangˇ 」 gog`	桁桷
23	「 so´ 」 co`	掌草	47	「 im 」 sui`	蔭水
24	tiauˇ 「 caˇ 」	調查	48	「 ten 」 su`	搯手

49	「tu」 nginˇ	渡人	75	「lo´」 mi	擺味
50	「za」 ki´	詐欺	76	「zu」 vunˇ	注文
51	ngied 「gong´」	月光	77	ha´ 「gia」	下崎
52	「bung`」 caˇ	捧茶	78	「tien」 ngiˇ	奠儀
53	fungˇ 「ban`」	紅版	79	ga´ 「ngiongˇ」	家娘
54	zii` 「ng`」	子女	80	xim´ 「kiu´」	心白
55	bau xien 「pung」	暴線縫	81	lo` 「tai´」	老弟
56	「liungˇ」 fung	龍鳳	82	「hau」 sun	孝順
57	「gu´」 poˇ	姑婆	83	「gang´」 tienˇ	耕田
58	「fu」 jid`	負責	84	「zag`」 caˇ	炙茶
59	「jien`」 do´	剪刀	85	「giong´」 xi´	薑絲
60	「vu」 e`	芋仔	86	「paˇ」 fan	划飯
61	「ngiuˇ」 ngien`	牛眼	87	zu 「sa」	注射
62	「fa´」 bu	花布	88	「qiˇ」 ba´	糝粬
63	「sen´」 ngiˇ	牲儀	89	「jiang´」 ngiug`	腓肉
64	giog` 「ngion´」	腳軟	90	log 「piˇ」	落肥
65	xin´ 「ku`」	辛苦	91	「can」 sun`	綻筍
66	「lionˇ」 sam´ fu	攥衫褲	92	「bag`」 zoi	擘嘴
67	id` 「coi」	一裁	93	「ngiab`」 mug`	矚目
68	「em´」 mug` zu´	揷目珠	94	「ngaˇ」 cii`	牙齒
69	pi 「sed`」	鼻塞	95	sad 「maˇ」	舌嫵
70	gin` 「cug」	緊嗽	96	「sad`」 mang´	煞猛
71	「pu」 fun	部分	97	fa´ 「punˇ」	花盆
72	pog` 「mai」	拍賣	98	fu` 「mag`」	苦蕒
73	「toi」 li´	代理	99	「son」 teuˇ	蒜頭
74	「noˇ」 do e`	接刀仔	100	「teu」 iuˇ	豆油

